

M E S T O K O M Á R N O KOMÁROM VÁROS ÖNKORMÁNYZATA

Pre zasadnutie Mestského zastupiteľstva
v Komárne dňa: 07.04.2017
k bodu rokovania číslo:

A Komáromi Városi Képviselő-testület
2017.04.07-i ülése
Tárgysorozatának pontjához

Žiadosť o poskytnutie finančnej dotácie podľa VZN č. 11/2015
NAtMed s.r.o.
Kérelem pénzügyi támogatás megítélésére
a 11/2015 sz. ÁÉR értelmében
NAtMed kft.

Predkladá - Előterjeszti:

Mgr. János Bajkai
vedúci OŠKaŠ
Főosztályvezető

Prejednané - Megtárgyalta:

KMSaCR dňa: 21.03.2017
Az IFNKB: 2017. 03.21.

Radou MZ dňa : 29.03.2017
A VKT Tanácsa: 2017.03.29.

Materiál obsahuje – Az anyag tartalmazza:

1. Výňatok zo zápisnice komisie – kionat a bizottsági jegyzőkönyvből
2. Návrh na uznesenie – Határozati javaslat
3. Prílohu – Žiadosť NAtMed s.r.o.
Melléklet: NAtMed kft.kérelme

**Žiadosť o poskytnutie finančnej dotácie podľa VZN č. 11/2015
NAtMed s.r.o.. Okružná cesta 176/9, Komárno
(príloha č. 1)**

Prítomní členovia komisie vyjadrili si svoj názor, že projekt „Komárňanské leto 2017 – Komáromi nyár 2017“ je v súlade s účelmi VZN č. 11/2015 a navrhujú prispieť na projekt s finančnou čiastkou vo výške 2000,- eur.

Stanovisko komisie: doporučuje MsZ schváliť poskytnutie FP vo výške 2000,- euro
Pomer hlasovania: 5:0:0:0

Stanovisko rady: doporučuje MsZ prerokovať žiadosť o FP
Pomer hlasovania:
Varianta 1/ schvaľuje: 5:0:0:1
Varianta 2/ neschvaľuje

Varianta 1.

Návrh na uznesenie k návrhu na poskytnutie finančných dotácií z rozpočtu Mesta Komárno na účely tvorby, rozvoja, ochrany, obnovy a prezentácie duchovných a kultúrnych hodnôt s cieľom podpory rozvoja cestovného ruchu na území mesta Komárno

Mestské zastupiteľstvo v Komárne

A/ schvaľuje

poskytnutie finančnej dotácie z rozpočtu Mesta Komárno na účely tvorby, rozvoja, ochrany, obnovy a prezentácie duchovných a kultúrnych hodnôt s cieľom podpory rozvoja cestovného ruchu na území mesta Komárno podľa VZN č. 11/2015 Mesta Komárno pre:

NAtMed s.r.o., Okružná cesta 176/9, Komárno vo výške 2000,- eur na organizovanie kultúrneho podujatia „Komárňanské leto 2017 – Komáromi nyár 2017“

B/ žiada

Ing. László Stubendeka, primátora mesta Komárno

zabezpečiť spracovanie a zaslanie návrhu zmluvy o poskytnutí finančnej dotácie v zmysle bodu A/ tohto uznesenia.

Termín: do 20 dní od schválenia uznesenia, resp. od vysporiadania všetkých záväzkov žiadateľa voči mestu

Varianta 2.

Návrh na uznesenie k návrhu na poskytnutie finančných dotácií z rozpočtu Mesta Komárno na účely tvorby, rozvoja, ochrany, obnovy a prezentácie duchovných a kultúrnych hodnôt s cieľom podpory rozvoja cestovného ruchu na území mesta Komárno

Mestské zastupiteľstvo v Komárne

A/ neschvaľuje

poskytnutie finančnej dotácie z rozpočtu Mesta Komárno na účely tvorby, rozvoja, ochrany, obnovy a prezentácie duchovných a kultúrnych hodnôt s cieľom podpory rozvoja cestovného ruchu na území mesta Komárno podľa VZN č. 11/2015 Mesta Komárno pre:

NAtMed s.r.o., Okružná cesta 176/9, Komárno na organizovanie kultúrneho podujatia „Komárňanské leto 2017 – Komáromi nyár 2017“

Žiadosť
o poskytnutie finančnej dotácie podľa VZN č. 11 /2015

I. Údaje o žiadateľovi:

Osobne podané

Mestský úrad Komárno	
Dátum: 14 MAR. 2017	Odbor/oddelenie: OŠK
Číslo zápisnice: 6837	Číslo spisu:
Prílohy:	Vybavuje:
- 1 -	Prevzala:

Názov/meno a priezvisko: **NatMed s.r.o.**

Sídlo/trvalý pobyt: **Okružná cesta 176/9, 945 01 Komárno**

Štatutárny zástupca (v prípade PO): **Ing. Tímea Ferenczi**

Právna forma: **s.r.o.**

Predmet činnosti: **organizovanie kultúrnych a iných spoločenských podujatí**

IČO: **46923861**

Číslo účtu: **OTP Banka Slovensko a.s., IBAN: SK47 5200 0000 0000 1659 1060**

Registrácia: **zapísaný v OR OS Nitra v Odd.: Sro, vlož. č.: 33238/N**

Telefonický kontakt: **Ing. Tímea Ferenczi +421 907 022 221**

Zsolt Ferenczi +421 908 22 66 99

e-mail: **info@wineart.sk**

II. Údaje o projekte (akcii):

Názov: **Komárňanské leto 2017 – Komáromi nyár 2017 /III. ročník/**

Účel použitia dotácie: **honorár vystupujúcich hudobných interpretov**

Spôsob realizácie projektu: **vlastné organizovanie a usporiadanie kultúrneho podujatia**

Cieľ projektu: **rozvoj kultúrneho života a oživenie historického centra mesta, prezentácia multikultúrnych hodnôt s cieľom podpory a rozvoja cestovného ruchu na území Komárno**

Predpokladaný termín realizácie: **júl a august 2017, t.j. 7 víkendov**

Požadovaná výška príspevku: **2.000,- €**

Celkový rozpočet projektu: **9.800,- €**

Výška finančnej spoluúčasti žiadateľa na projekte: **7,800,- €**

III. Povinné prílohy žiadosti:

1. Stručný popis pripravovaného projektu (aktivity) a jeho cieľ
2. Vypracovaný položkový rozpočet projektu
3. Výpis z OR, živnostenského registra alebo z inej úradnej evidencie alebo registra, v ktorom je žiadateľ evidovaný – nie starší ako 3 mesiace ku dňu podania žiadosti – fotokópia
4. Doklad preukazujúci oprávnenie konať v mene žiadateľa, ak to nevyplýva priamo z dokladu o právnej subjektivite – fotokópia
5. Čestné prehlásenie žiadateľa, že nemá žiadne záväzky voči mestu Komárno ani právnickým osobám, ktorých zakladateľom (zriaďovateľom) je mesto
6. Potvrdenie o zriadení účtu v banke
7. Doklad o preukázaní vlastných zdrojov na spoluúčasť

Vyhlasujem, že údaje uvedené v žiadosti a prílohách sú pravdivé.

Žiadateľ súhlasí so spracovaním osobných údajov v súlade so zákonom o ochrane osobných údajov pre potreby tejto žiadosti a za účelom jej spracovania v informačných systémoch mesta ako aj oprávneného zverejňovania údajov v súlade s platnou právnou úpravou. Žiadateľ udeľuje súhlas na dobu neurčitú.



Komárno

12. marca 2017

Ing. Tímea Ferenczi

Miesto

dátum

pečiatka a podpis žiadateľa

Komárňanské leto 2017 - Komáromi nyár 2017

Časový harmonogram a položkovitý rozpočet projektu

JÚL 2017

01. (sobota) júl 2017 – **Jazz a Víno v tieni bášt 2017 – Jazz és Bor a bástyák alatt 2017**

- účinkujúci: **GROUP n' SWING /Hungary/**, Mihályi Réka a Magyar Bálint – spev, Péntek Tibor, Csík Tibor, Lőrincz Ádám, Almási Attila, Molnár Péter, Gyalog Zoltán, Bakó István, Nyikes Krisztián, skladateľ – Romhányi Áron
 - miesto: obnovená koncertová plocha v Bašte VI. - celovečerný živý koncert /3 hod./
 - **rozpočet**: - účinkujúci: **2000,-**
 - ozvučenie, svetlá a pódium: **600,-**
 - sedenie a personál: **300,-**
-

08. (sobota) júl 2016

- účinkujúci: **Bebe /Black II Bleck/**
 - miesto: nádvorie Dôstojníckeho pavilónu
 - **rozpočet**: - účinkujúci: **1000,-**
 - ozvučenie, svetlá a pódium: **200,-**
-

15. (sobota) júl 2016

- účinkujúci: **Kecskés Tibor -Kefír** /zakladateľ hudobnej skupiny V-tech/
 - miesto: nádvorie Dôstojníckeho pavilónu
 - **rozpočet**: - účinkujúci: **1000,-**
 - ozvučenie, svetlá a pódium: **200,-**
-

22. (sobota) júl 2016

- účinkujúci: **Komárňanský animátori**
 - miesto: nádvorie Dôstojníckeho pavilónu – celodenný piknik
 - **rozpočet**: zadarmo
-

28. - 329. júl 2016 - Mŕtvé rameno Váhu - **Lake Up 2017**

AUGUST 2017

02. (sobota) august 2016 - **Jazz a Víno v tieni bášt 2017 – Jazz és Bor a bástyák alatt 2017**

- účinkujúci: **GAJER Bálint** /+ jeho hudobná formácia/
 - miesto: obnovená koncertová plocha v Bašte VI. - celovečerný živý koncert /3 hod./
 - **rozpočet**: - účinkujúci: **1500,-**
 - ozvučenie, svetlá a pódium: **600,-**
 - sedenie a personál: **300,-**
-

12. (sobota) august 2016

- účinkujúci: **Peter ŠRÁMEK**
 - miesto: nádvorie Dôstojníckeho pavilónu
 - **rozpočet**: - účinkujúci: **1000,-**
 - ozvučenie, svetlá a pódium: **200,-**
-

19 (szombat) 2016

- účinkujúci: **Róbert BENEŠ – retro párty 2017**
 - miesto: nádvorie Dôstojníckeho pavilónu
 - **rozpočet**: - účinkujúci: **300,-**
 - ozvučenie, svetlá a pódium:
-

26. (sobota) júl 2016

- účinkujúci: **Csobot Adél**
 - miesto: nádvorie Dôstojníckeho pavilónu
 - **rozpočet**: - účinkujúci: **1000,-**
 - ozvučenie, svetlá a pódium: **200,-**
-

VÝPIS Z OBCHODNÉHO REGISTRA

Okresného súdu Nitra
k dátumu 14.09.2016

Oddiel: **Sro**

Vložka číslo: 33238/N

I. Obchodné meno

NatMed s.r.o.

II. Sídlo

Názov ulice (iného verejného priestranstva) a orientačné číslo (príp. súpisné číslo):

Vnútoraná okružná 176/9

Názov obce: Komárno

PSČ: 945 01

Štát: Slovenská republika

III. IČO: 46 923 861

IV. Deň zápisu: 06.12.2012

V. Právna forma: Spoločnosť s ručením obmedzeným

VI. Predmet podnikania (činnosti)

1. kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) alebo iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod)
2. sprostredkovateľská činnosť v oblasti obchodu
3. sprostredkovateľská činnosť v oblasti služieb
4. poskytovanie služieb rýchleho občerstvenia v spojení s predajom na priamu konzumáciu
5. prenájom hnutelných vecí
6. prenájom nehnuteľností spojený s poskytovaním iných než základných služieb spojených s prenájomom
7. organizovanie kultúrnych a iných spoločenských podujatí
8. reklamné a marketingové služby
9. činnosť podnikateľských, organizačných a ekonomických poradcov
10. baliace činnosti, manipulácia s tovarom
11. informatívny odhad škôd pri riešení škodových udalostí

VII. Štatutárny orgán: konateľ

Meno a priezvisko: Tímea Ferenczi

Bydlisko:

Názov ulice (iného verejného priestranstva) a orientačné číslo (príp. súpisné číslo):

Vnútoraná okružná 176/9

Názov obce: Komárno

PSČ: 945 01

Štát: Slovenská republika

Dátum narodenia: 28.11.1981

Rodné číslo: 816128/7387

Vznik funkcie: 06.12.2012

Spôsob konania štatutárneho orgánu v mene spoločnosti s ručením obmedzeným:

V mene spoločnosti koná konateľ samostatne.

VIII. Spoločníci

Meno a priezvisko: Tímea Ferenczi

Bydlisko:

Názov ulice (iného verejného priestranstva) a orientačné číslo (príp. súpisné číslo):

Vnútoraná okružná 176/9

Názov obce: Komárno

PSČ: 945 01

Štát: Slovenská republika

Výška vkladu: 5 000,000000 EUR (Peňažný vklad)

Rozsah splatenia: 5 000,000000 EUR

IX. Výška základného imania

5 000,000000 EUR

X. Rozsah splatenia základného imania

5 000,000000 EUR

Výpis zo dňa 14.09.2016



Slovenská pošta, a.s.
Partizánska cesta 9
97599 Banská Bystrica
IČO: 36631124, OR OS BB
oddiel Sa, vložka č.803/S

Osvedčovací doložka k žiadosti č.: 9803-20160914-805010-035-1-6

Osvedčovací doložka údaje

Počet listov/strán výstupu: 2/2

Doložka osvedčuje: Výpis z Obchodného registra
IČO 46923861
Spisová značka: Sro/33238/Nitra (oddiel/ vložka/ súd)

Na základe žiadosti bol vydaný elektronický odpis povinnej osoby podpísaný jej zaručeným elektronickým podpisom podľa zákona 275/2006 Z.z., ktorý bol prevedený do listinnej podoby a opatrený touto osvedčovací doložkou pracoviskom IOM Slovenskej pošty. Listinná podoba výstupu sa doslovne zhoduje s údajmi uvedenými v elektronickom odpise. Osvedčený výstup je zapísaný v evidencii osvedčujúcej osoby pod poradovým číslom: 9803-20160914-805010-035-1-6-1.

Dátum vyhotovenia: 14.09.2016

Miesto vyhotovenia: Komárno 1

Čas vyhotovenia el. odpisu: 10:43:15

Meno zamestnanca Slovenskej pošty, a.s.:
Emília Priskinová

SLOVENSKÁ POŠTA, a.s.
Partizánska cesta 9
075 09 Banská Bystrica
- 693 -

Podpis osvedčujúcej osoby
a odtlačok pečiatky

NatMed s.r.o., Vnútorná okružná 176/9, 945 01 Komárno, zapísaný v OR OS Nitra v Odd.: Sro, vlož. č.: 33238/N, IČO: 46 923 861, DIČ: 2023670143, bankové spojenie: OTP Banka Slovensko a.s., IBAN: SK47 5200 0000 0000 1659 1060

Č E S T N É V Y H L Á S E N I E

Ing. Tímea Ferenczi, ako konateľ firmy **NatMed s.r.o.**, Vnútorná okružná 176/9, 945 01 Komárno, zapísaný v OR OS Nitra v Odd.: Sro, vlož. č.: 33238/N, IČO: 46 923 861, DIČ: 2023670143, bankové spojenie: OTP Banka Slovensko a.s., IBAN: SK47 5200 0000 0000 1659 1060, týmto čestne vyhlasujem, že firma NatMed s.r.o. nemá žiadne záväzky voči mestu Komárno ani právnickým osobám, ktorých zakladateľom (zriaďovateľom) je mesto Komárno.

Toto vyhlásenie je prílohou mojej žiadosti o poskytnutie finančnej dotácie podľa VZN č. 11/2015 mesta Komárno.

V Komárne dňa 12. marca 2017.




Ing. Tímea FERENCZI
konateľ

Komárňanské leto 2017 - Komáromi nyár 2017

kultúrne podujatie

III. ročník Komárňanského leta 2017 - Komáromi nyár 2017 sa uskutoční v centre mesta Komárna t.j. v otvorenom **nádvorí Dôstojníckeho pavilónu** a na obnovenej koncertnej ploche v **nádvorí Bašty VI**. Jedná sa o dvojmesačný kultúrny program v priebehu leta 2017. Väčšia časť programov sú voľne dostupné pre obyvateľov mesta a širšie okolie. Všetky programy sú plne dotované buď z rozpočtu mesta Komárna (2.000,-Eur) alebo sponzorované miestnymi firmami a organizátorom (7,800,-Eur).

Cieľ projektu je rozvoj kultúrneho života a oživenie historického centra mesta, prezentácia multikultúrnych hodnôt s cieľom podpory a rozvoja cestovného ruchu na území mesta Komárna.

ZMLUVA O OTP BIZNIS KONTE

na báze bežného účtu uzavretá podľa zák. č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov,
uzatvorená dňa 03.11.2015 v Komárno (VP)
(ďalej len „Zmluva“)

Číslo konta/účtu /Kód banky: IBAN:

16591060/5200

SK47 5200 0000 0000 1659 1060

Mena: CIF:

EUR

1566927

Zmluvné strany: OTP Banka Slovensko, a.s.

Sídlo : Štúrova 5, 813 54 Bratislava, Slovenská republika	IČO: 31 318 916 IČ DPH: SK2020411074, BIC/SWIFT code: OTPVSKBX, zapísaná v Obchodnom registri vedenom na Okresnom súde Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 335/B
Adresa pobočky OTP Banka Slovensko, a.s.:	Komárno (VP), Záhradnícka 10, 94501 Komárno
Elektronická adresa:	info@otpbanka.sk

(ďalej len „Banka“) a

Majiteľ účtu:

Meno, priezvisko/Obchodné meno/Názov: NATMED s. r. o.	IČO : 46923861
Konajúci prostredníctvom : Meno, priezvisko : TÍMEA FERENCZI Rod.č., resp. dátum narodenia : 816128/7387 Druh a číslo preukazu totožnosti : OP-ED468829 Bydlisko : VNÚTORNÁ OKRUŽNÁ 176/9, KOMÁRNO	DIČ :
Štátna príslušnosť : SK	
Sídlo (ulica, číslo, mesto/obec, PSČ, štát) : VNÚTORNÁ OKRUŽNÁ 176/9, 94501 KOMÁRNO 1, SK	Telefónne číslo : 421 908 226699
Zapísaný v: Obchodný register - pre obchodné spoločnosti	Daňový domicil:

(ďalej len „Majiteľ účtu“)

I. Predmet zmluvy

1. Predmetom Zmluvy je zriadenie a vedenie OTP BIZNIS konta v mene EUR v zmysle zákona č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov, v súlade s ďalšími platnými právnymi predpismi SR a s Obchodnými podmienkami vedenia depozitných produktov a služieb v OTP Banka Slovensko, a.s. (ďalej len „Podmienky“).

2. Banka sa zaväzuje viesť OTP BIZNIS konto odo dňa účinnosti Zmluvy.

II. Výpisy

3. Periodicita vyhotovovania výpisov z OTP BIZNIS konta je nasledovná: Mesačne

4. Spôsob preberania výpisov z OTP BIZNIS konta je nasledovný: E-mailom

III. Ostatné podmienky Zmluvy

5. Prílohy zmluvy: Dohoda o spôsobe disponovania s finančnými prostriedkami na účte

6. Cenový balík: PLUS

IV. Rozhodcovská zmluva

7. Majiteľ účtu vyhlasuje, že mu bol Bankou pred uzatvorením tejto Zmluvy predložený neodvolateľný návrh na uzavretie rozhodcovskej zmluvy podľa § 93b zákona č. 483/2001 Z.z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 90 zákona č. 492/2009 Z.z. o platobných službách a o zmene a doplnení niektorých zákonov a § 3 až 5 zákona č. 244/2002 Z.z. o rozhodcovskom konaní v znení neskorších predpisov o tom, že spory z obchodov vyplývajúcich z tejto Zmluvy, vrátane sporov, ktoré medzi nimi vzniknú pri poskytovaní platobných služieb alebo v súvislosti s platobnými službami najmä z dôvodu neplnenia zmluvných povinností, náhrady škody alebo pri vykonávaní platobných operácií a pri vydávaní a používaní elektronických platobných prostriedkov, budú rozhodnuté v rozhodcovskom konaní Stálym rozhodcovským súdom Slovenskej bankovej asociácie so sídlom v Bratislave. Majiteľ účtu vyhlasuje, že bol Bankou poučený o dôsledkoch uzavretia navrhovanej rozhodcovskej zmluvy. Majiteľ účtu prijíma predložený návrh rozhodcovskej zmluvy:

☒ áno ☐ nie

Zmluvná strana sa napriek uzavretej rozhodcovskej zmluve môže domáhať svojho práva podaním žaloby na všeobecný súd a druhá zmluvná strana ani jej právny nástupca sa nemôžu účinne dovolávať nedostatku právomoci súdu podľa osobitného predpisu, ibaže vo veci už skôr začalo rozhodcovské konanie.

V. Záverečné ustanovenia

8. Majiteľ účtu vyhlasuje, že pred podpisom tejto Zmluvy sa oboznámil s Podmienkami, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy, súhlasí s nimi a je v plnom rozsahu zaviazaný právami a povinnosťami vyplývajúcimi z Podmienok.

9. Zmluvné strany sú povinné vysporiadať všetky vzájomné pohľadávky vyplývajúce z predchádzajúcej zmluvy najneskôr do 3 dní odo dňa podpisu tejto Zmluvy, inak je Banka oprávnená k započítaniu svojej pohľadávky aj z peňažných prostriedkov uložených podľa tejto Zmluvy. Banka prevedie kreditný zostatok pôvodného účtu/konta na OTP Biznis konto v zmysle tejto Zmluvy bez osobitného príkazu Majiteľa účtu.

10. Táto Zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, po jednom pre každú Zmluvnú stranu.

11. Táto Zmluva je uzatvorená na dobu neurčitú.

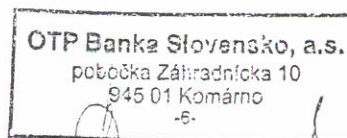
12. Zmluva je platná a účinná dňom podpísania Zmluvnými stranami.

Majiteľ účtu / štatutárny orgán:

OTP Banka Slovensko, a.s.:

Klaudia Balázs Monika Rajčėková
riadiťelka pobočky bankár špecialista I.


pečiatka a podpis (y)



pečiatka a podpisy oprávnených
zamestnancov